

BS 14.4 Li  
BS 18 Li  
SB 18 Li



ترجمة التعليمات لأصلية

ar



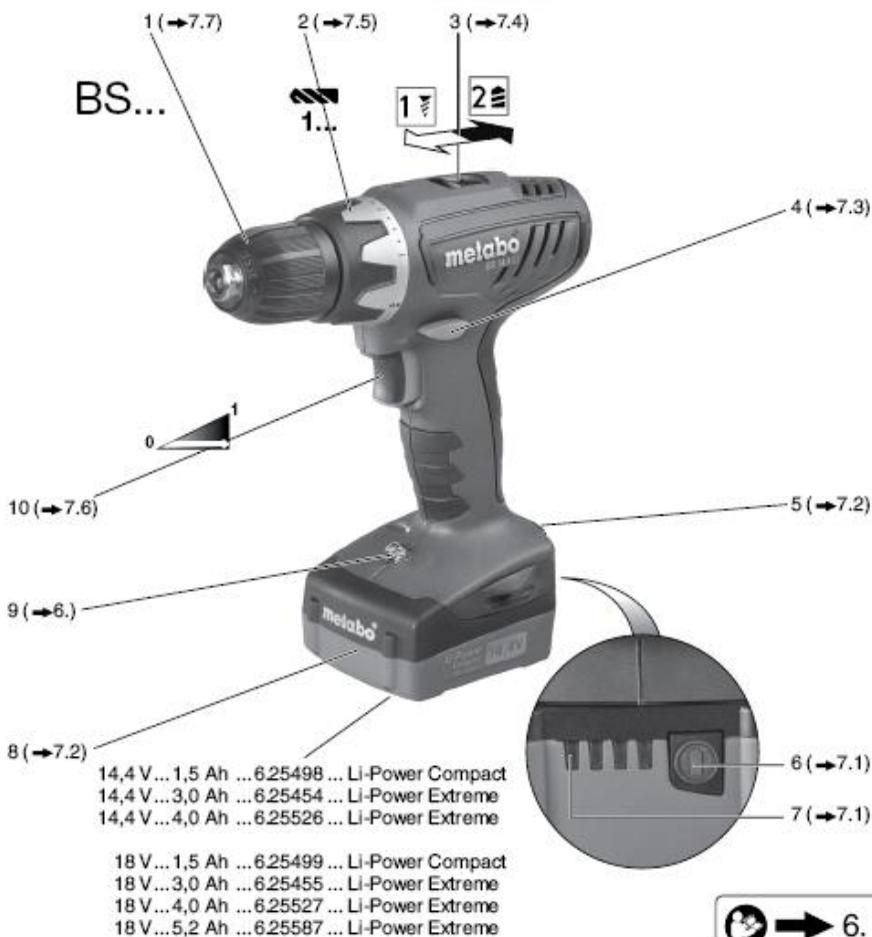
4007430299086

A

SB...



BS...



**B**

100 %  
75 %  
50 %  
25 %

SC 60 Plus  
ASC 30-36  
ASC 15  
ASC 30

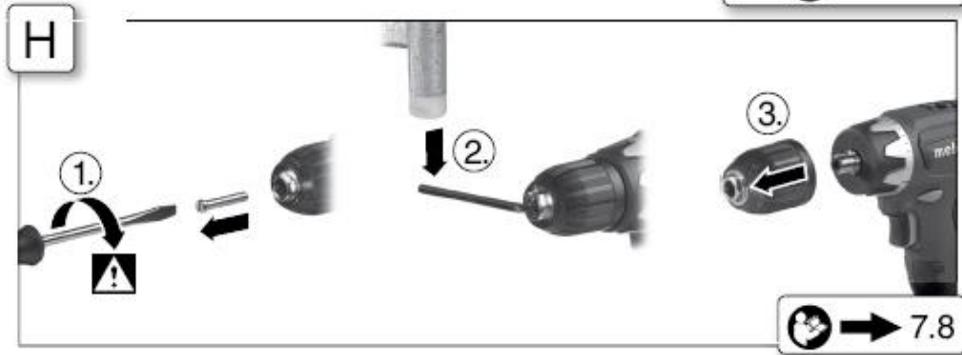
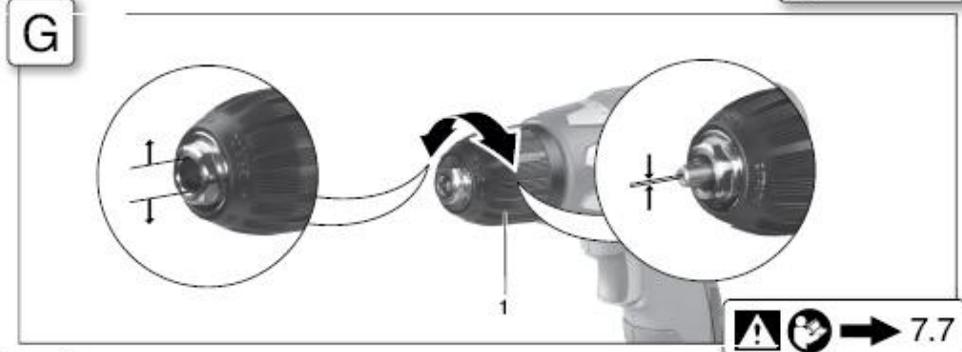
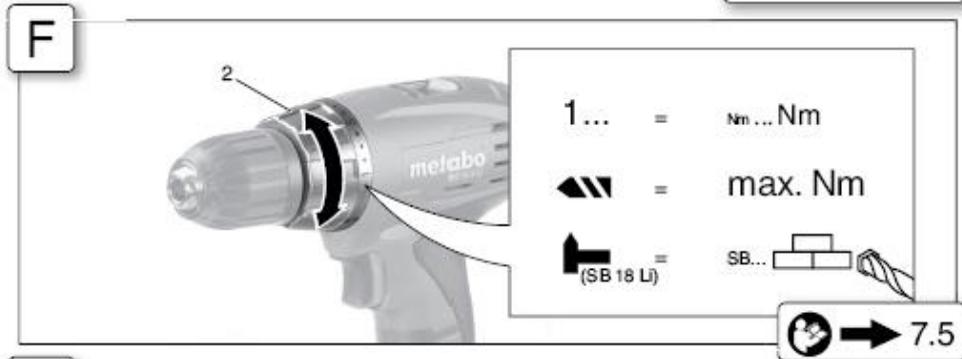
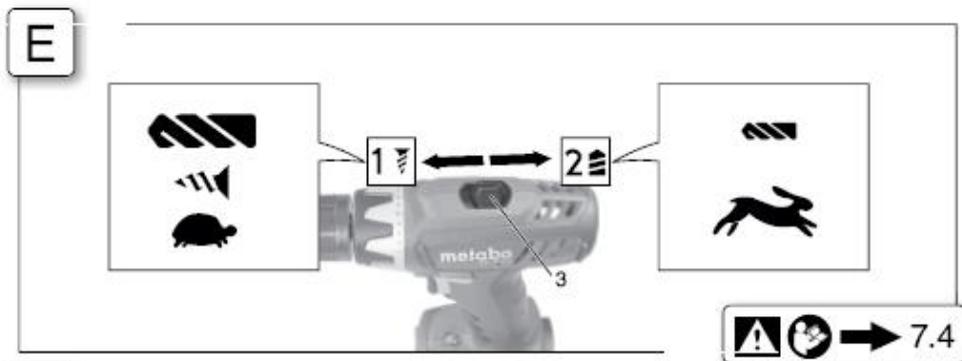
7.1

**C**

7.2

**D**

7.3



I

 12.			BS 14.4 Li	BS 18 Li	SB 18 Li
			*1)Serial Number: 02105..	*1)Serial Number: 02116..	*1)Serial Number: 02190..
U	V		14,4	18	18
n <sub>0</sub>	/min, rpm	1 	0 - 450	0 - 450	0 - 450
		2 	0 - 1600	0 - 1650	0 - 1600
M <sub>1</sub>	Nm (in-lbs)		20 (177)	24 (212)	24 (212)
M <sub>3</sub>	Nm (in-lbs)		40 (354)	48 (424.8)	48 (424.8)
M <sub>4</sub>	Nm (in-lbs)	1 	0,7 - 4,9 (6.2 - 43)	0,8 - 4,8 (7 - 42)	1,2-6,5(10.6-57.5)
		2 			
D <sub>1 max</sub> 	mm (in)	1 	10 ( <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )	10 ( <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )	10 ( <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )
		2 	5 ( <sup>3</sup> / <sub>16</sub> )	5 ( <sup>3</sup> / <sub>16</sub> )	5 ( <sup>3</sup> / <sub>16</sub> )
D <sub>2 max</sub> 	mm (in)	1 	20 ( <sup>3</sup> / <sub>4</sub> )	20 ( <sup>3</sup> / <sub>4</sub> )	20 ( <sup>3</sup> / <sub>4</sub> )
		2 	16 ( <sup>5</sup> / <sub>8</sub> )	16 ( <sup>5</sup> / <sub>8</sub> )	16 ( <sup>5</sup> / <sub>8</sub> )
D <sub>3 max</sub>	mm (in)	2 	-	-	10 ( <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )
s	/min, bpm		-	-	25800
m	kg (lbs)		1,4 (3.1)	1,5 (3.3)	1,8 (4)
G	UNF(in)		1/2" - 20 UNF	1/2" - 20 UNF	1/2" - 20 UNF
D <sub>max</sub>	mm (in)		10 ( <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )	10 ( <sup>3</sup> / <sub>8</sub> )	13 ( <sup>1</sup> / <sub>2</sub> )
a <sub>h, D</sub> /K <sub>h, D</sub>	m/s <sup>2</sup>		-	-	16 / 1,5
a <sub>h, S</sub> /K <sub>h, S</sub>	m/s <sup>2</sup>		< 2,5 / 1,5	< 2,5 / 1,5	2,5 / 1,5
a <sub>h, A</sub> /K <sub>h, A</sub>	m/s <sup>2</sup>		< 2,5 / 1,5	< 2,5 / 1,5	2,5 / 2,5
L <sub>PA</sub> /K <sub>PA</sub>	dB(A)		73 / 3	73 / 3	89 / 3
L <sub>WA</sub> /K <sub>WA</sub>	dB(A)		-	-	100 / 3

 → 11.

J

CE \*2) 2011/65/EU 2006/42/EC 2004/108/EC  
\*3) EN 60745

ppac 

2013/07/03، فولكر سيجل  
مدير الابتكار والبحث والتطوير

(4\*) ميتابوريك جي ام بي ائس - ميتابو - الي 1 -  
72622 نيورتنجن، ألمانيا

 → 1.

## ترجمة التعليمات لأصلية

### 1. بيان المطابقة

نحن، بصفتنا المسؤول الحصري، نعلن بأن مفكات براغي الثقب التي تعمل بالبطارية، المعرفة بالنوع والرقم المتسلسل \*1)، تلبى كافة متطلبات التوجيهات \*2) والمعايير \*3) والوثائق الفنية \*4) -

→ الشكل J

### 2. الاستخدام المحدد

ماكينات المثقاب والمثقاب الدفعي مناسبة للثقب في المعدن والخشب والبلاستيك والمواد المماثلة، وأيضاً لشد وفك البراغي والتسنيّن اللولبي.

كما أن ماكينات المثقاب الدفعي مناسبة للثقب في البناء وأعمال الطوب والحجر.

يتحمل المستخدم المسؤولية وحده عن أي ضرر ناجم عن الاستخدام غير المناسب.

يجب مراعاة اللوائح التنظيمية العامة المقبولة للوقاية من الحوادث ومعلومات السلامة المرفقة.

### 3. تعليمات السلامة العامة

لحمايتكم وحماية الأداة الكهربائية خاصتكم، الرجاء الانتباه لكافة أجزاء النصوص المشار إليها بهذه الإشارة !

تنبيه - قراءة دليل التشغيل من شأنه أن تخفف من مخاطر التعرض لإصابة.

تنبيه يرجى قراءة كافة تنبيهات وتعليمات السلامة. إن التخلف عن الالتزام بتحديثات وتعليمات السلامة قد يؤدي إلى التعرض لصدمة كهربائية أو الحريق و/ أو التعرض لإصابة خطيرة.

الرجاء الاحتفاظ بكافة تعليمات ومعلومات السلامة للرجوع إليها مستقبلاً. لا تقم بنقل الأداة الكهربائية الخاصة بك إلا مع هذه الوثائق.

### 4. تعليمات السلامة الخاصة

ارتدي واقيات الأذن عند استعمال ماكينات المثقاب الدفعي (الماكينات المعنية بالرمز SB). إن التعرض للضجيج من الممكن أن يؤدي إلى فقدان السمع.

قم بإمسك الأداة الكهربائية بواسطة أسطح الإمساك المعزولة عند تنفيذ أي عملية حيث قد يتلامس ملحق القطع مع الأسلاك الخفية. قد يؤدي تلامس ملحق القطع المتلامس مع سلك كهربائي مكتشف "نشط" إلى تدهور الأجزاء المعدنية من الأداة الكهربائية وتعرض المشغل للصعقة الكهربائية.

تأكد من أن البعثة التي سوف تعمل عليها خالية من أي كوابل كهرباء أو خطوط غاز أو أنابيب مياه (على سبيل المثال باستخدام جهاز الكشف عن المعادن)

قم بحماية حزم البطارية من الماء والرطوبة.

لا تعرض حزم البطارية للهب المباشر

لا تستخدم حزم بطارية معيبة أو مشوهة الشكل.

لا تفتح حزم البطارية.

لا تلمس أو تحدث ماساً كهربائياً في حزم البطارية

يمكن أن يتسرب القليل من السوائل الأسيديّة أو القابلة للاشتعال من بطاريات الليثيوم أيون المعيبة.



إذا تسرب سائل البطارية ولامس بشرتك، قم بغسله مباشرة بالكثير من الماء. إذا تسرب سائل البطارية ولامس عينيك، اغسلهما بماء نظيف واطلب العناية الطبية.

قم بإزالة حزمة البطارية من الماكينة قبل القيام بأي تعديلات أو تحويلات أو إصلاحات.

قبل تركيب حزمة البطارية، تأكد من أن الماكينة مطفأة.

الغبار الناجم عن المواد مثل الطلاء الذي يحتوي على الرصاص، وبعض أنواع الخشب والمواد المعدنية والمعادن قد تكون ضارة. يمكن أن تتسبب عملية ملامسة أو استنشاق الغبار بالحواسية و/ أو أمراض الجهاز التنفسي للمنشغل أو المارة. هناك أنواع معينة من الغبار مصنفة على أنها مسرطنة مثل غبار البلوط والزان وخاصة عندما تتزامن مع مواد مضافة لتكثيف الخشب (كرومات، مواد واقية للخشب). المواد التي تحتوي على اسبستوس يجب التعامل معها بواسطة مختصين فقط.

- حينما يكون بالإمكان استخدام جهاز شفط الغبار، فيجب استخدامه.

- يجب أن التهوية في مكان العمل على نحو جيد.

- ننصح باستخدام قناع الغبار للفتر فئة P2.

التزم بالشروط المحلية للمواد التي تريد العمل عليها.

قم بتأمين قطعة الشغل من الانزلاق، على سبيل المثال باستخدام أجهزة التثبيت.

LED (9): لا تنظر إلى مصابيح LED مباشرة من خلال الأجهزة البصرية، مصباح LED من الفئة 1M، مصنف حسب معيار 1-60825-DIN EN :2003، طول الموجة: 400-700 نانومتر، 300 μs

### 5. الأشكال

الرسوم التوضيحية مزودة في بناية تعليمات التشغيل:

شرح الرموز:

اتجاه الحركة



بطيء



سريع



الترس الأول



الترس الثاني



البراعي



لقمة الثقب



بدون تحديد للجزء



الثقب الدفعي



## 6. لمحة عامة

### الشكل A

قم بتدوير الجلبة (1) في اتجاه "GRIP, ZU" حتى التغلب على المقاومة الميكانيكية الملحوظة.

**إنذار! قابض لقم (جوزة) الثقب لم يتم شده بالكامل بعد!** استمر في تدوير الجلبة (يجب أن تصدر صوت "كليك" عند التدوير) حتى نهاية التدوير - الآن فقط تكون الأداة مثبتة بأمان.

**التنظيف:** من حين لآخر، احمل الماكينة بشكل عمودي مع مواجهة قابض اللقم (جوزة) بدون مفتاح نحو الأسفل وقم بتدوير الجلبة بالكامل في اتجاه "GRIP, ZU" ثم قم بالتدوير بالكامل باتجاه "AUF, RELEASE".  
يخرج الغبار المجمع من قابض اللقم (جوزة) بدون مفتاح.

7.8 فك براغي قابض اللقم (جوزة)  الشكل H

طبق نفس الإجراءات عند تثبيت قابض اللقم (جوزة)، باستثناء الترتيب العكسي.

## 8. استكشاف الأخطاء وإصلاحها

### 8.1 نظام مراقبة الوظائف المتعددة للماكينة

في حال توقف الماكينة عن التشغيل البيا، تكون الأجهزة الإلكترونية في الماكينة قد نشطت وضع الحماية الآلي. أصوات (إشارة تنبيه (تنبيه مستمر). يتوقف صوت التنبيه بعد 30 ثانية كحد أقصى أو عندما يتم إطلاق الزناد (10).

على الرغم من هذه الوظيفة الوقائية، لا يزال التحميل العالي ممكناً مع بعض الاستخدامات المعينة ويمكن أن يؤدي إلى تلف الماكينة.

### الأسباب والحلول:

1. حزمة البطارية تقريباً فارغة  الشكل A، B (تحمي الأجهزة الإلكترونية حزمة البطارية ضد التلف من خلال التفريغ الكامل).

إذا كان مصباح LED يومض (7)، تكون حزمة البطارية فارغة تقريباً. إذا لزم الأمر، اضغط على الزر (6) وتحقق من أضواء LED (7) للتحقق من مستوى شحن البطارية. إذا كانت حزمة البطارية تقريباً فارغة، يجب إعادة شحنها.

2. التحميل العالي لفترة طويلة مستمرة للماكينة من شأنه أن يفصل وظيفة فصل قطع التشغيل بسبب درجة الحرارة.  
اترك الماكينة وحزمة البطارية لتبرد.

**ملاحظة:** إذا كانت حزمة البطارية ساخنة جداً، سوف تبرد البطارية بسرعة أكبر في شاحن "مبرد بالهواء".

**ملاحظة:** سوف تبرد الماكينة بسرعة أكبر إذا قمت بتشغيلها بسرعة الخمول.

3. إذا كان التيار مرتفعاً للغاية (على سبيل المثال، إذا كانت الماكينة تهترء بشكل مستمر لفترات طويلة)، سوف تتوقف الماكينة عن التشغيل.

قم بإيقاف تشغيل الماكينة بالزناد (10). ثم أكمل العمل كالمعتاد. لمنع الماكينة من الاهتراء.

## 9. الملحقات

استخدام فقط معدات متباو الأصلية للحصول على مجموعة كاملة من الملحقات، يمكنك الدخول إلى الموقع الإلكتروني [www.metabo.com](http://www.metabo.com) أو مشاهدة كتالوج الملحقات..

- 1 قابض لقم (جوزة) بدون مفتاح
- 2 جلبة (قوة العزم، الثقب، الثقب الدفعي)
- 3 مفتاح (الترس الأول/ الثاني)
- مفتاح تحديد اتجاه الدوران (ضبط التدوير، قفل النقل) - على كلا جانبي الماكينة
- 5 زر فك حزمة البطارية
- 6 زر مؤشر القدرة
- 7 مؤشر القدرة والإشارة
- 8 حزمة البطارية
- 9 مصابيح LED
- 10 زناد
- \* محدد بالأداة

## 7. الاستخدام

### 7.1 حزمة البطارية، عرض السعة والإشارة

#### الشكل B

اشحن حزمة البطارية قبل الاستخدام

إذا انخفض مستوى الأداء، أعد شحن حزمة البطارية

درجة التخزين المثلى ما بين 10 درجة مئوية و 30 درجة مئوية

### 7.2 إزالة واستبدال حزمة البطارية

#### الشكل C

7.3 ضبط اتجاه الدوران: تشغيل جهاز سلامة النقل (قفل مفتاح التشغيل)

#### الشكل D

### 7.4 اختيار الترس

#### الشكل E

لا تقم بضبط المفتاح (3) حتى يتوقف المحرك بالكامل.

### 7.5 ضبط حد قوة العزم والثقب، والثقب الدفعي

#### الشكل F

### 7.6 التشغيل/ إيقاف التشغيل، ضبط السرعة

#### الشكل A

**التشغيل، السرعة:** اضغط على الزناد (10). يمكن تغيير السرعة بالضغط على الزناد.

**إيقاف التشغيل:** أطلق الزناد (10). ملاحظة: الضوضاء التي تصدرها الماكينة عند إيقاف تشغيلها تكون بسبب التصميم (التوقف السريع) ولا تآثير لها على وظيفة الماكينة أو عمر الخدمة.

### 7.7 تشاك بدون مفتاح

#### الشكل G

بوجود ساق الأداة الصلب، ربما يكون هناك حاجة إلى إعادة الشد بعد فترة قصيرة من التشغيل.

**ملاحظة حول الماكينات التي تحمل العلامة... SB:**

1. صوت السقاطة الذي يمكن سماعه بعد فتح قابض لقم (جوزة) الثقب وظيفي ويتم إيقافه بالتدوير العكسي للجلبة.
2. أداة التثبيت:

وهي أيضا مناسبة للتقدير المؤقت للتحميل الاهتزازي.

## 12. المواصفات الفنية

ينطبق مستوى الاهتزاز المحدد على الاستخدامات الرئيسية للأداة الكهربائية. مع ذلك، في حال استخدام الأداة الكهربائية في تطبيقات أخرى أو مع ملحقات أخرى أو الصيانة الضعيفة لها، ربما يتغير مستوى الاهتزاز. هذا يمكن أن يؤدي إلى زيادة حمل الاهتزاز بشكل كبير خلال فترة التشغيل بأكملها.

يجب أن يأخذ تقدير مستوى التعرض للاهتزاز بعين الاعتبار المرات التي يتم فيها إيقاف تشغيل الأداة أو عندما تكون الأداة قيد العمل وليس المرات الفعلية للعمل. هذا يمكن أن يؤدي إلى تقليل حمل الاهتزاز بشكل كبير خلال فترة التشغيل بأكملها.

تحديد تدابير الأمان الإضافية لحماية المشغل من آثار الاهتزاز مثل: صيانة الأداة والملحقات، والحفاظ على دفة اليدين، لتنظيم أنماط العمل.

المستوى النموذجي A – مستويات الصوت الفاعلة المنظورة:  $p_{AL} =$

مستوى ضغط الصوت

$WAL =$  مستوى الطاقة الصوتية

$KpA, KWA =$  التفات (مستوى الضجيج)

خلال التشغيل يمكن أن يتجاوز مستوى الضجيج 80 ديسيبل (أمبير)

ارتدي واقيات الأذن.

القيم المقاسة محددة وفقاً لـ EN 60745.

المواصفات الفنية المعروضة خاضعة للتفاوت (وفقاً للمعايير الصالحة ذات الصلة).

يجب أن تتم أعمال التصليح للأدوات الكهربائية بواسطة فنيين



كهربائيين مختصين فقط

إذا كان لديك أي من أدوات ميتابو الكهربائية بحاجة إلى تصليح، الرجاء الاتصال بمركز خدمة ميتابو. للعناوين يمكنك الاطلاع عليها على الموقع الإلكتروني: [www.metabo.com](http://www.metabo.com).

يمكن تنزيل قوائم قطع الغيار من الموقع الإلكتروني [www.metabo.com](http://www.metabo.com).

## 11. الحماية البيئية

يجب مراعاة القوانين المحلية بشأن ممارسات التخلص وإعادة التدوير المتوافقة مع البيئة للأدوات غير المستخدمة والتغليف والملحقات.

يجب عدم التخلص من حزم البطارية مع النفايات العادية. أعد حزم البطارية المعيبة أو حزم البطارية المستعملة إلى بائع ميتابو في منطقتك! لا تسمح بملامسة حزم البطارية للماء.

حماية البيئة، لا تتخلص من الأدوات الكهربائية أو حزم البطارية مع النفايات المنزلية. يجب مراعاة اللوائح التنظيمية المحلية بشأن التجميع والتدوير المعزز للمكينات غير المستعملة، والتغليف والملحقات.

قبل التخلص، قم بتفريغ حزمة البطارية في الأداة الكهربائية. قم بحماية الأقطاب من التلامس (على سبيل المثال، بحمايتها بشريط لاصق).

الشكل I نحفظ الحقوق في إجراء تحسينات فنية.

U = فولتية حزمة البطارية

$n_0 =$  سرعة بدون تحميل:

عزم الشد للبراغي:

$M_1 =$  استخدام شد البراغي (الخشب)

$M_3 =$  استخدام شد البراغي (المعدن)

$M_4 =$  عزم قابل للتعديل

قطر الثقب الأقصى:

$D_1 \max =$  في الصلب

$D_2 \max =$  في الخشب اللين

$D_3 \max =$  في الخرسانة

s = المعدل الدفعي الأقصى

m = الوزن (مع أصغر حزمة بطارية)

G = سن عمود الدوران

$D \max =$  نطاق تثبيت قابض اللقم (جوزة)

حددت القيمة الإجمالية للاهتزاز (مجموع الكميات الموجهة للاتجاهات الثلاثة) وفقاً لـ EN 60745 كما يلي:

$a_h, ID =$  قيمة الابتعاث الاهتزازي

(الثقب الدفعي في الخرسانة)

$a_h, D =$  قيمة الابتعاث الاهتزازي

(الثقب في المعدن)

$a_h, S =$  مستوى الابتعاث الاهتزازي (شد البراغي بدون دفع)

$K_h, \dots =$  متفاوت (اهتزاز)

مستوى الابتعاث الاهتزازي المبين في ورقة المعلومات هذه تم قياسه وفقاً للاختبار المعياري الموحد الوارد في المعيار EN 60745 ويجوز استخدامه لمقارنة أداة بأخرى.

**metabo**<sup>®</sup>  
PROFESSIONAL POWER TOOL SOLUTIONS



**AR** تعالينات الأمانة

170 26 911 – 0315

## ملاحظات تحذيرية عامه للعدد الكهربائيه

افرا جميع الملاحظات والتعليمات. ان ارتكاب

الأخطاء عند تطبيق الملاحظات التحذيرية

والتعليمات قد يؤدي

الى الصدمات الكهربائيه، الى نشوب الحرائق، و/أو الأصابه

بجروح خطيرة.

تحذير

## احفظ جميع الملاحظات والتعليمات للمستقبل.

يقصد بمصطلح العده الكهربائيه المستخدم في الملاحظات التحذيرية،

العده الكهربائيه الموصوله بالشبكه الكهربائيه (بواسطة كابل الشبكه

الكهرباء).

## 1) الأمان بمكان الشغل.

(a) حافظ على نظافة وحسن اضاءة شغلك، الفوضى في

مكان الشغل ومجالات العمل الغير مضاءه قد تؤدي الى حدوث

الحوادث.

(b) لا تشتغل في العده في محيط معرض لخطر الانفجار

والذي تتوفر فيه السوائل والغازات أو الأعباء القابله للأشتعال

العدد الكهربائيه تشكل الشرار الذي قد يتطاير فيشعل الأعباء

والأبخره.

(c) حافظ على بقاء الأطفال وغيرهم من الأشخاص على بعد

عندما تستعمل العده الكهربائيه، قد تفقد السيطرة على الجهاز عند

التلهي.

## 2) الأمان الكهربائي

(a) يجب أن يتلائم قابس وصل العده الكهربائيه مع القبس، لا يجوز

تغيير القابس بأي حال من الأحوال، لا تستعمل القوابس المهائيه،

مع العدد الكهربائيه المؤرضه تأريض وقائي، تخفض القوابس اللتي

لم يتم تغييرها والقابس الملائمه من خطر الصدمات الكهربائيه.

(b) تجنب ملامسه السطوح المؤرضه كالأنابيب وراديدات التدفئه،

والمدايف والبرادات بواسطة جسمك، يزداد خطر الصدمات

الكهربائيه عندما يكون جسمك مؤرض.

(c) أبعد العده الكهربائيه عن الأمطار أو الرطوبه، يزداد خطر

الصدمات الكهربائيه ان تسرب الماء الى داخل العده الكهربائيه.

(d) لا تسئ استعمال الكابل لحمل العده الكهربائيه أو لتعليقها

لسحب القابس من المقبس، حافظ على ابعاد الكابل عن الحرارة

والزيت والحواف الحاده أو عن أجزاء الجهاز المتحركه، تزيد

الكابلات التالفه أو المتشابهه من خطر الصدمات الكهربائيه.

(e) استخدم فقط كابلات الحديد الصالحه لاستخدام الخارجي أيضا

عندما تشتغل في العده الكهربائيه بالخلاء، يخفض استعمال كابل

تمديد مخصص للاستعمال الخارجي من الصدمات الكهربائيه.

(f) ان لم يكن بالإمكان تجنب تشغيل العده الكهربائيه في الأجواء

الرطبه، فاستخدم مفتاح للوقايه من التيار المتخلف، ان استخدام

مفتاح الوقايه من التيار المتخلف يقلل خطر الصدمات الكهربائيه.

## 3) أمان الأشخاص

(a) كن يقظا وانتبه الى ما تفعله وقم بالعمل بواسطة العده الكهربائيه

بتفعل، لا تستخدم العده الكهربائيه عندما تكون متعب أو عندما

تكون تحت تأثير المخدرات أو الكحول أو الأديويه. عدم الانتباه

للحظه واحده عند استخدا العده الكهربائيه قد يؤدي الى

اصابات خطيرة.

(b) ارتد عتاد الوقايه الخاص وارتد دائما نظاره. يجب ارتداء

عتاد الوقايه الخاص، ككتناح الوقايه من الغبار وأحذيه الأمان

الواقيه للأذن للاق، والخوذه وواقيه الأذنين، حسب نوع واستعمال

العده الكهربائيه لتجنب حدوث أي حوادث وتقليل الأصابات

أو حدوث أي جروح.

(c) تجنب التشغيل بشكل غير مقصود، تأكد من أن العده الكهربائيه

مطفاه قبل توصيلها بأمداد التيار الكهربائي و/ أو بالمركم أو

حتى قبل حملها أو رفعها، ان كنت تضع اصبعك على المفتاح

قبل حمل العده الكهربائيه أو ان وصلت الجهاز بالشبكه الكهربائيه

عندما يكون قيد التشغيل، قد يؤدي ذلك الى حدوث الحوادث.

(d) انزع مفتاح الضبط أو عده الربط عند تشغيل العده الكهربائيه

قد يؤدي العده أو المفتاح المتواجد في الجزء الدوار من الجهاز الى

الأصابه بجروح.

(e) تجنب أوضاع الجسد الغير طبيعيه، قف بأمان وحافظ على توازنك

دائما، سيسمح ذلك لك بالسيطره على الجهاز عند حدوث أي حوادث

غير متوقعه.

(f) ارتد الثياب المناسبه، لا ترتدي الحلي أو الثياب الفضفاضه، حافظ

على ابقاء الشعر والقفازات والثياب على بعدد عن أجزاء الجهاز المتحركه،

قد تتشابك الثياب الفضفاضه والحلي والشعر الطويل بالأجزاء المتحركه.

(g) ان تركيب ادوات وأجهزه شفط وتجميع الغبار، فتأكد انها موصوله

وتعمل بشكل كامل وسليم، ان استخدا أجهزه شفط الأغبه يقلل من خطر

الأصابات الناجه عن الأغبه النبعثه.

#### 4 حسن معاملة الأجهزة الكهربائية.

- (a) لا تفرط بتحميل الجهاز, استخدم بتنفيذ أعمالك وأشغالك العده الكهربائيه المناسبه لذلك, انت تعمل بشكل أفضل وأداء أفضل وأكثر أماناً عندما تستخدم العده المنابيه للأداء المناسب.
- (b) لا تستخدم العده الكهربائيه اذا كان مقتاحتها تالف, العده الكهربائيه التي لم يعد باستطاعتك تششغيلها أو اطفائها تعد خطيرة ويجب تصليحها.

#### 6 الصيانة.

- (a) يجب عمل الصيانه فقط من قبل الأشخاص المختصين وأصحاب الكفائه في مراكز الخدمات المعتمده من قبل الوكيل. ان القيام في الصيانه بشكل دوري, يطيل عمر الجهاز وتحسين ادائه.

- (c) اسحب القابس من المقبس و /أو انزع المرحم قبل ضبط الجهاز, وقبل استبدال قطع التوابع أو قبل وضع الجهاز جانباً. تمنع الإجراءات الاحتياطييه هذه من تشغيل الجهاز بشكل غير مقصود.
- (d) احتظ بالعدد الكهربائيه بيذا عن متناول الأطفال. لا تسمح باستخدام العدد الكهربائيه لمن ليس لهم خبره فيها أو لمن لم لا يقرأ كتيب التعليماتز العدد الكهربائيه خطيره ان تم استخدامها من قبل أشخاص دون خبره أو غير أكفاء.

- (e) المحافظه على المعدات الصناعيه. قم الأجزاء المتحركة أو الأجزاء الغير مثبتة بشكل صحيح و القطع المكسورة اللتي قد تؤثر على أداء المعده. اذا لاحظت وجود أية اعطال أو أجزاء مفقوده أو مكسوره, قم مباشرة بصيانه المعده لتجنب الوقوع في أية حوادث, أخطر الحوادث تنجم من الأجزاء التالفة والغير مثبتة.

- (f) احفظ معدات القطع بشكل نظيف و حاد, قم دائماً باستخدام أدوات جديدة و حادة لماكينات القطع, للحصول دائماً على أفضل النتائج.

- (g) قم باستخدام المعدات و الأक्सورات و الريش بشكل بناء على التعليمات المرفقه, مع مراعاة طريقة العمل والأداء عدم مراعاة الأستخدام سوف يؤدي الى حدوث نتائج خطيرة.

#### 5 استخدام المعدات ذات البطارية وطرق المحافظه عليها.

- (a) قم بشحن البطارية عن طريق الشاحن الأصلي فقط. استخدام شاحن غير مخصص قد يؤدي الى حدوث حرائق و اعطال خطيرة.
- (b) قم باستخدام المعده مع البطارية المرفقه مع الجهاز. واللتي هي مصممة للأستخدام مع نفس النوع من الأجهزة. عدم مراعاة الأستخدام سوف يؤدي الى حدوث نتائج خطيرة.
- (c) في حالة عدم استخدام شاحن البطارية, قم بحفظها بعيداً عن المعادن مثل العملات المعدنية أو المسامير أو أي موصل كهربائي

170271012\_ar\_1014 (incl.SHW)



ذ م م

ميتابو – ألي 1

نيوتتجين 72622

ألمانيا

[www.metabo.com](http://www.metabo.com)